

SUNDAY OF DIVINE MERCY, SECOND SUNDAY OF EASTER
DOMINGO DE DIVINA MISERICORDIA, II DOMINGO DE PASCUA
APRIL 16, 2023



PASTORAL TEAM EQUIPO PASTORAL

Ana Valencia Hablo Español
Pastoral Services & Faith Formation Director
Servicios Pastorales y Formación de Fe
732-356-0027 ext. 102
ana.valencia@sjcbb.net

Edgar Chaves Hablo Español
Deacon | Diácono
deacon.edgar@sjcbb.net

Gary Newton
Deacon | Diácono
deacon.gary@sjcbb.net

Gustavo Sandoval Hablo Español
Deacon | Diácono
deacon.gustavo@sjcbb.net

Jacek Malik
Operations Manager
Gerente de Operaciones
jacek.malik@sjcbb.net

Joseph Kerrigan Hablo Español
Pastor | Párroco
jkerrigan@diometuchen.org

Kathy Champignon
Pastoral Assistant
Asistente Pastoral
732-356-0027 ext. 103
reled@sjcbb.net

Martha Rovitto Hablo Español
Administrative Assistant
Asistente Administrativa
732-356-0027 ext. 104
martha.rovitto@sjcbb.net

LOCATION: UBICACIÓN:

Church & Office
Iglesia y Oficina
111 East High Street
Bound Brook, NJ 08805

Mailing Address
Dirección de Envío
P.O. Box 72
Bound Brook, NJ 08805

OFFICE HOURS: HORAS DE OFICINA:

Morning Hours
Horario del Día
Mon-Thur, 9 AM - 12 PM
Lun-Jue, 9 AM - 12 PM

Evening Hours
Horario de Noche
Tue & Thur, 6:30 - 8:30 PM
Mar y Jue, 6:30 - 8:30 PM

MISAS:

SÁBADO
7:00 PM Español

DOMINGO
12:00 PM Español

MAR-VIER
7:00 PM Español

MASS TIMES:

SATURDAY VIGIL
5:00 PM English

SUNDAY
8:00 AM English

MON-FRI
8:30 AM English

SAT (DAILY)
8:00 AM English

2023 MASS INTENTION BOOK NOW OPEN

LIBRO DE INTENCIÓN DE MISA
2023 AHORA ABIERTO

SACRAMENTS | SACRAMENTOS

CHILDREN'S BAPTISM | BAUTIZO DE NIÑOS

Baptism is our incorporation into the Body of Christ and the foundation of our sacramental life. Contact Ana Valencia at the parish office to begin the process of instruction and celebration.

El bautismo es nuestra incorporación al Cuerpo de Cristo y el fundamento de nuestra vida sacramental. Comuníquese con Ana Valencia o Martha Rovitto en la oficina parroquial para comenzar el proceso de instrucción y celebración.

RECONCILIATION | RECONCILIACIÓN

Saturdays from 4:00–4:30 pm at the church. Other times available by appointment.

Sábados de 4:00 a 4:30 pm. Para confesarse en otro momento puede hacer una cita.

CHILDREN'S PENANCE - EUCHARIST - CONFIRMATION | PENITENCIA - COMUNIÓN - CONFIRMACIÓN DE NIÑOS

Preparation for these sacraments of initiation are handled within our Faith Formation program. For questions, contact Ana Valencia.

La preparación para estos sacramentos de iniciación se maneja dentro de nuestro programa de Formación de Fe. Para preguntas, contactarse con Ana Valencia.

ADULT INITIATION | INICIACIÓN DE ADULTOS

The Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA) is the path for those seeking to learn more and perhaps ask for full initiation into the Catholic church. A related process is available for those adults who only need to receive the Sacrament of Confirmation. For initial questions, contact Deacon Gary Newton.

El Rito de Iniciación Cristiana de Adultos (RICA) es el camino para aquellos que buscan aprender más y quizás pedir una iniciación completa en la iglesia católica. Un proceso relacionado está disponible para aquellos adultos que solo necesitan recibir el Sacramento de la Confirmación. Para preguntas iniciales, comuníquese con el Diácono Edgar Chaves.

CHRISTIAN MARRIAGE | MATRIMONIO CRISTIANO

Congratulations and blessings on your engagement. Every couple has unique gifts and needs, and our clergy will walk and work with you to meet our own time-tested standards to get you to the altar and beyond. Contact Deacon Gary Newton.

Felicitaciones y bendiciones por su compromiso. Cada pareja tiene dones y necesidades únicas, y nuestro clero caminará y trabajará con ustedes para cumplir con nuestros propios estándares probados por el tiempo para llevarlos al altar y más allá. Comuníquese con el Diácono Edgar Chaves.

ANointing of the Sick | UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Freely offered to those who are sick, facing surgery, those with chronic mental or emotional illness, and those of advanced age. In the COVID-19 era, certain conditions prevent clergy from home visits and hospitals, but contact the parish office if you would like the sacrament administered.

Se ofrece gratuitamente a los enfermos que se enfrentan a una cirugía, a los que padecen enfermedades mentales o emocionales crónicas y a los de edad avanzada. En la era de COVID-19, ciertas condiciones impiden que el clero visite el hogar y los hospitales, pero comuníquese con la oficina parroquial si desea que se administre el sacramento.

HOLY ORDERS | ORDENES SAGRADAS

If you are sensing God's call to service as a priest or deacon in the church, contact our pastor and/or any parish team member you feel can best serve you. Similarly, even though there are no sacraments associated with the religious life, monastic life, lay ministry or faith-based humanitarian service, please contact us if we can help you in your discernment.

Si siente el llamado de Dios para servir como sacerdote o diácono en la iglesia, comuníquese con nuestro párroco y/o cualquier miembro del equipo pastoral que crea que puede servirle mejor. Del mismo modo, aunque no hay sacramentos asociados con la vida religiosa, la vida monástica, el ministerio laico o el servicio humanitario basado en la fe, contáctenos si podemos ayudarlo en su discernimiento.

ALTAR CANDLES | VELAS DEL ALTAR

Hugh Gallagher

SANCTUARY CANDLE | VELA DEL SAGRARIO

In Memory of: Albert and Mary DeNicola

MASSES & ACTIVITIES FOR THE WEEK

MISAS Y ACTIVIDADES PARA LA SEMANA

Monday, April 17, 2023

8:30 am Eileen Reid, request of Irene Gyori
6:00 pm Lectio Divina

Tuesday, April 18, 2023

8:30 am Peace in Ukraine
6:00 pm Contemplative Prayer
6:30 pm Vespers
7:00 pm Jose Luis Lujan, 3er aniversario,
petición de familia

Wednesday, April 19, 2023

8:30 am Rosa and William Velazquez, Sr.,
request of Elba Velazquez
6:00 pm Contemplative Prayer
6:30 pm Vespers
7:00 pm Spanish Mass

Thursday, April 20, 2023

8:30 am Mario DeGhetto, request of Elaine and
Louis Pilato
6:00 pm Contemplative Prayer
6:30 pm Vespers
7:00 pm Spanish Mass

Friday, April 21, 2023

8:30 am Parishioners of St. Joseph
6:00 pm Contemplative Prayer
6:30 pm Vespers
7:00 pm Concepción Quintero Sierra, petición
de sus hijos

Saturday, April 22, 2023

8:00 am Deceased Parishioners of St. Joseph
4:00 pm Confessions
5:00 pm Eileen Reid, request of Felix Reid
7:00 pm Abel Rodriguez, petición de Rosana
Arenas

Sunday, April 23, 2023

8:00 am Maggie & Michael McHugh, request of
Mary Patten
9:30 am Family Faith Formation, Session 1
12:00 pm Renato Escobar Colon, petición de
Maria Solorzano
5:00 pm Family Faith Formation, Session 2

DEVOTIONS | DEVOCIONES

EUCCHARISTIC ADORATION

Every First Friday morning of the month, Adoration of the Blessed Sacrament will now run from 7:00 am - 8:30 am. For every last Friday of the month, an evening Adoration is now offered from 4:00 pm - 7:00 pm.

ADORACIÓN EUCARÍSTICA

Cada primer viernes del mes por la mañana, la Adoración del Santísimo Sacramento ahora se llevará a cabo de 7:00 am a 8:30 am. Para cada último viernes del mes, ahora se ofrece Adoración en la tarde de 4:00 pm a 7:00 pm.

MONTHLY SAINT SHARBEL HEALING MASS

Every 22nd of the month (with some exceptions), a bilingual healing Mass will be offered, focusing on the intercession of Saint Sharbel, the hermit of Lebanon. Next Saint Sharbel Healing Mass:
June 2023

MISA MENSUAL DE SANACIÓN DE SAN SHARBEL

Cada 22 del mes (con algunas excepciones), se ofrecerá una Misa de sanación bilingüe, enfocada en la intercesión de San Sharbel, el ermitaño de Líbano. Próxima Misa de sanación de San Sharbel:
Junio 2023

WAYS TO GIVE | MANERAS DE DAR

ONLINE GIVING: PARISH GIVING

St. Joseph offers Parish Giving, an online option for donating to the Sunday collection. It's simple. Go to the parish website: dreamsofstjoseph.org, click on "Ways to Give" located at the top right, then click on the Parish Giving Logo. For one-time gifts, click on the PayPal logo on the website.

DONACIÓN EN LÍNEA: PARISH GIVING

San José ofrece Parish Giving, una opción en línea para donar a la colecta dominical. Es simple. Vaya al sitio web de la parroquia: dreamsofstjoseph.org haga clic en "Maneras de dar" ubicado en la parte superior derecha, luego haga clic en el logotipo de Parish Giving. Para regalos únicos, haga clic en el logotipo de PayPal en el sitio web.



LIVE-STREAM MASS :

The **8:00 am Sunday Mass** is live-streamed on YouTube and Facebook. Links are available on our website.



TRANSMISIÓN DE MISA EN VIVO:

La **Misa de 12:00 pm el Domingo** se transmite en vivo en YouTube y Facebook. Los enlaces están disponibles en nuestro sitio web.

BISHOP'S ANNUAL APPEAL 2023

As of April 7, our campaign for the Diocese stands as follows:

Goal: \$36,000.00

Total Pledged & Received: \$28,527.25

Amount Received: \$21,439.25

Over/(Under) Goal: (\$7,472.75)

Percent of Goal Pledged: 79.24%

Percent of Goal Received: 59.55%

If you have not made a pledge, there is still time to participate. Mail your gift to: Diocese of Metuchen, Bishop's Annual Appeal, PO Box 4000, Metuchen, NJ 08840-4000 or give online at: www.diometuchen.org/BAA

DONATIONS RECEIVED AND GIVEN

Over Holy Week, we were blessed with the following generosity for these specific items:

Another anonymous donor has contributed to the parish community garden; donations to the garden now stand at \$2,500.

An anonymous donor paid the invoice for our 2023 Paschal Candle: \$484.

Also of note, a men's retreat was held in Spanish at the church on April 1. Those attending donated \$1600 to St. Joseph!

As our parish Lenten charity offering, a donation of \$500 was made from St. Joseph to the Byzantine Eparchy of Passaic, for their project of securing medical and humanitarian items to fill a truck on the frontlines of the war in Ukraine.

CELEBRATING ST. JOSEPH THE WORKER

In recent years, we've been celebrating the feast of St. Joseph the Worker, which falls on May 1 annually. On Saturday, April 29, we will hold an early St. Joseph the Worker Mass at 10:00 am, and follow it with a blessing of the parish community garden.

THE POPE'S MONTHLY INTENTIONS FOR 2023

April: For a culture of peace and non-violence

We pray for the spread of peace and non-violence, by decreasing the use of weapons by States and citizens.

STEWARDSHIP

April 8/9 Weekend Masses	\$ 6,882.50
Easter Collection	\$ 3,538.00
Holy Thursday & CRS RiceBowl	\$ 1,375.31
Weekday Masses	\$ 577.00
Online Giving	\$ 1,487.94
Total	\$13,860.75

SUPPORT THE PARISH BY PURCHASING SHOPRITE CARDS AT NO ADDITIONAL COST

Do you shop at your local ShopRite?



ShopRite Gift Cards are available for purchase after each Mass and at the parish office during the week. Use the gift cards during your regular shopping trips, at no additional cost. 5% of every sale supports the parish financially. Simply use the card to pay for any purchase and any remaining balance stays on the card.

DONATE TO THE BOUND BROOK FOOD PANTRY

Non-perishable food and household supplies are accepted at the Bound Brook Presbyterian Church on weekdays, from 9:30 am to 1:00 pm and 2:00 pm to 4:00 pm. Call the church if you have questions at 732-356-3575 or reach out to D'Maris Dempsey at joedm88@msn.com or Diane Gilson at dianeg876@gmail.com.

VOLUNTEER AT THE LOCAL FOOD PANTRY

The success of the Bound Brook Food Pantry pantry depends heavily on volunteers every Sunday. The first shift, 11:15 am to 1:00 pm, only involves market set-up. The second shift, 12:15 pm to 3:30 pm, includes set-up and working the market. Sign up to volunteer at the pantry here: <https://www.signupgenius.com/go/60b0445aaa829a6f58-bbpc2>.

2023 MASS INTENTION BOOK OPEN

The 2023 Mass Intention book is now open. Mass intentions may be submitted on our website: www.dreamsofstjoseph.org > Liturgy and Sacraments > Mass Intention Form. Requests may also be submitted to a pastoral team member.

FAMILY FAITH FORMATION

Family Faith Formation is the new model of religious education at St. Joseph, integrating the whole family into the faith formation of children. Our new model consists of monthly sessions, continuous, no longer tied to the school year.

April 2023 Sessions:

Session 1: Sunday, April 23, 9:30 – 11:30 am

Session 2: Sunday, April 23, 5:00 – 7:00 pm

Session 3: Wednesday, April 26, 7:00 – 8:45 pm

Session 4: Sunday, April 30, 9:30 – 11:30 am

CRS RICEBOWL 2023

THANK YOU!

Our community changed lives this Lent through CRS Rice Bowl, and we want to say THANK YOU! Don't forget to turn in your CRS Rice Bowl to the parish office / a pastoral team member by April 20 or donate online at crsricebowl.org/donate.

ENCYCLICAL LETTER "LAUDATO SI" OF POPE FRANCIS ON CARE FOR OUR COMMON HOME

"LAUDATO SI', mi' Signore" – "Praise be to you, my Lord". In the words of this beautiful canticle, Saint Francis of Assisi reminds us that our common home is like a sister with whom we share our life and a beautiful mother who opens her arms to embrace us. "Praise be to you, my Lord, through our Sister, Mother Earth, who sustains and governs us, and who produces various fruit with coloured flowers and herbs". This sister now cries out to us because of the harm we have inflicted on her by our irresponsible use and abuse of the goods with which God has endowed her. We have come to see ourselves as her lords and masters, entitled to plunder her at will. The violence present in our hearts, wounded by sin, is also reflected in the symptoms of sickness evident in the soil, in the water, in the air and in all forms of life. This is why the earth herself, burdened and laid waste, is among the most abandoned and maltreated of our poor; she "groans in travail" (Rom 8:22). We have forgotten that we ourselves are dust of the earth (cf. Gen 2:7); our very bodies are made up of her elements, we breathe her air and we receive life and refreshment from her waters.

– Francis, *Laudato Si'*, 1–2.

CONTEMPLATIVE CORNER: BERRYVILLE RETREATS

Thanks to all who participated in the March silent retreat in the Cistercian (Trappist) tradition at Holy Cross Abbey in Berryville, VA. The success of the event and ease that spaces filled so quickly have led us to seek a second such retreat later this year in Berryville from September 29 through October 1st. Please reach out to Ana Valencia at the parish office with questions or reservations.

SAVE THE DATES: 2024 AT MEPKIN ABBEY

The Retreat Center at Mepkin Abbey, Moncks Corner, SC has reserved the dates of April 22–25, 2024 for a special guided retreat exclusively for our contemplative elders. We have reserved the entire retreat house, but we already have 50% of it reserved for our parishioners. So even though it is more than a year away, if you have any interest, let us know soon. In considering the retreat, know that it is approximately a 750-mile drive that we will break up over two days, so we will leave NJ on April 21 and return on April 27.

REGULAR CONTEMPLATIVE ACTIVITIES

Monday: Lectio Divina at 9 am and 6 pm

Tuesday–Friday: Contemplative Practice at 6 pm

GROWING OUR COMMUNITY GARDEN

We have a strong team of experts with plants and gardens who are ready to design our parish community garden and mentor others. Set for the former site of a majestic, 100-year-old-plus beech tree that succumbed to disease, the garden offers the possibility for up to 20 individual raised boxes for in-need parishioners to grow needed vegetables and other food. Parishioners are volunteering their services for the design, and the mentoring of prospective gardeners. Plot request forms are now available at the entrance of the church and at the parish office. Priority will be given to individuals / families with no access to green space or those with risk of food insecurity.

Questions may be directed to Ana Valencia.

Formal blessing and launch of the garden is set for Saturday, April 29 with a special 10:00 am Mass in honor of St. Joseph the Worker.

SERVICIOS PASTORALES

• **Ana Valencia** está disponible para las personas que necesiten consultar sobre el programa de Formación de Fe Familiar o bautizos. Atiende durante las horas de oficina en el día y la noche.

• El Diácono **Edgar Chaves** está disponible para las personas adultas que deseen hacer el bautismo, comunión o confirmación. También, él prepara a las parejas para el sacramento de matrimonio. Pueden contactarse con él por correo electrónico.

• El Diácono **Gustavo Sandoval** está disponible para aquellas personas que necesiten alguna ayuda espiritual. Para comunicarse con él, pueden llamar al 732-317-8544 o contactarse por correo electrónico.

• La Sra. **Martha Rovitto** atiende todo lo relacionado con Misas, registros parroquiales y certificados. Atiende en la oficina parroquial los martes de 6:30 - 8:30 pm, o pueden contactarse con ella por teléfono y/o correo electrónico.

FORMACIÓN DE FE FAMILIAR

Formación de Fe Familiar es el nuevo modelo de educación religiosa en San José, que integra a toda la familia en la formación de fe de los niños. Nuestro nuevo modelo consiste en sesiones mensuales, continuas, ya no atadas al año escolar. Para aprender más, por favor visite: www.dreamsofstjoseph.org > Formación de Fe > Formación de Fe para Niños.

Sesiones de Abril 2023:

Sesión 1: Domingo, 23 de abril, 9:30 - 11:30 am
Sesión 2: Domingo, 23 de abril, 5:00 - 7:00 pm
Sesión 3: Miércoles, 26 de abril, 7:00 - 8:45 pm
Sesión 4: Domingo, 30 de abril, 9:30 - 11:30 am

CERTIFICADO PARA SER PADRINO / MADRINA

Un certificado de padrino es un certificado requerido para ser padrino/madrina para bautizo o confirmación. Para recibir un certificado, se requiere lo siguiente: Ser un miembro registrado, activo (que asiste a Misa) de la parroquia (por lo menos 6 meses); tener al menos 16 años de edad con los sacramentos de iniciación; Si está casado, tener un matrimonio válido dentro de la Iglesia.

DONACIONES RECIBIDAS Y ENTREGADAS

Durante la Semana Santa, fuimos bendecidos con la siguiente generosidad para estos artículos específicos:

Otro donante anónimo ha contribuido al jardín comunitario de la parroquia; las donaciones al jardín ascienden ahora a \$2,500.

Un donante anónimo pagó la factura de nuestro Cirio Pascual 2023: \$484.

También cabe destacar que el 1 de abril se llevó a cabo un retiro de hombres en español en la iglesia. ¡Los asistentes donaron \$1600 a San José!

Como ofrenda benéfica de Cuaresma de nuestra parroquia, San José hizo una donación de \$500 a la Eparquía Bizantina de Passaic, para su proyecto de asegurar artículos médicos y humanitarios para llenar un camión en la primera línea de la guerra en Ucrania.

CULTIVANDO NUESTRO JARDÍN COMUNITARIO

Los que deseen ahorrar dinero y cultivar su propia cosecha ahora se pueden registrar como jardineros para nuestro jardín comunitario. Los formularios de solicitud de parcelas están disponibles en la entrada de la iglesia o en la oficina parroquial. Se le dará prioridad a las personas / familias sin acceso a espacios verdes o con riesgo de inseguridad alimentaria. La bendición formal y el lanzamiento del jardín están programados para el sábado 29 de abril con una Misa especial a las 10:00 am en honor a San José el Obrero.

CELEBRANDO LA FIESTA DE SAN JOSÉ, OBRERO

El sábado 29 de abril tendremos una Misa temprana de San José Obrero a las 10:00 am, seguida de una bendición del jardín comunitario de la comunidad parroquial.

LIBRO DE INTENCIONES DE MISA 2023

El libro de Intención de Misas de 2023 está abierto. Las intenciones de Misa pueden hacerse en nuestro sitio web: www.dreamsofstjoseph.org > Liturgia y Sacramentos > Formulario de Intención de Misa. También las solicitudes pueden hacerse en la oficina parroquial o con el equipo pastoral.

CRS PLATO DE ARROZ 2023

¡GRACIAS!

Nuestra comunidad cambió vidas esta Cuaresma a través de Plato de Arroz de CRS, y queremos decir ¡GRACIAS! No olvide entregar su Plato de Arroz de CRS a la oficina parroquial o a un miembro del equipo pastoral antes del 20 de abril o haga una donación en línea en: crsricebowl.org/donate

INTENCIONES DE ORACIÓN DEL SANTO PADRE PARA ABRIL 2023

Por una cultura de la no violencia

Oremos por una mayor difusión de una cultura de la no violencia, que pasa por un uso cada vez menor de las armas, tanto por parte de los Estados como de los ciudadanos.

RETIRO DE SILENCIO EN BERRYVILLE, VIRGINIA

Gracias a todos los que participaron en marzo del retiro silencioso en la tradición cisterciense (trapense) en la Abadía de Holy Cross en Berryville, Virginia. El éxito del evento y la facilidad en que los espacios se llenaron tan rápido, nos han llevado a buscar un segundo retiro más tarde este año en Berryville del 29 de septiembre al 1 de octubre. Comuníquese con Ana Valencia en la oficina parroquial con preguntas o reservas.

REGÍSTRESE COMO FELIGRÉS EN SAN JOSÉ

Damos la bienvenida a cualquier persona que se haya mudado a la parroquia o que haya estado inactiva, para registrarse como feligrés. Puede registrarse en el sitio web:

www.dreamsofstjoseph.org > Liturgia y Sacramentos > Formularios y Registros > Formulario de Registro Parroquial

DESPENSA DE ALIMENTOS DE BOUND BROOK

La despensa de alimentos de la comunidad de Bound Brook está abierta al público todos los domingos de 1:00 pm a 2:30 pm para familias necesitadas en el gimnasio de la Iglesia Presbiteriana de Bound Brook, ubicada en 409 Mountain Avenue. La entrada al gimnasio se encuentra en el estacionamiento detrás.

CELEBRACIÓN DE LA DIVINA MISERICORDIA

La fiesta de la Divina Misericordia es **este Domingo 16 de abril**, celebramos la fiesta con el siguiente programa:

2:45 pm Exposición del Santísimo
3:00 pm Coronilla de la Divina Misericordia
3:45 pm Canto a la Misericordia, Invocación
4:00 pm Los Cinco Puntos
4:45 pm Alabanza
4:50 pm Rosario
5:35 pm Testimonios

Seguido de un compartir y compañerismo.



MOVIMIENTO DE LA DIVINA MISERICORDIA

Todos los jueves el movimiento de la Divina Misericordia se une para difundir el mensaje y las enseñanzas de la Divina Misericordia a través de la oración en comunidad, la reflexión del diario de Santa Faustina Kowalska y la realización de las obras de misericordia. Una decena de la Coronilla de la Divina Misericordia es recitada durante la Misa de las 7:00 pm, y la Coronilla completa es recitada después de la Misa como parte de una reunión semanal de devotos.

REUNIÓN DE JÓVENES CATÓLICOS DE NUEVA JERSEY EN SIX FLAGS GREAT ADVENTURE

21 de mayo de 2023 de 9:00 am a 8:00 pm. Este es un evento que reúne a los jóvenes católicos de todo el estado en un día de diversión, compañerismo y oración. Los boletos tienen un costo de \$65 por persona. Para registrarse: www.diometuchen.org/youth-rally

NOCHE DE ESPIRITUALIDAD CARISMÁTICA

El Movimiento Carismático los invita a vivir una experiencia con el Espíritu Santo, quien nos ayuda a transformar nuestra vida, acercándonos a la fuente de gracia de los sacramentos y la oración. Se reúnen todos los viernes, empezando con la Santa Misa a las 7:00 pm.

ENCENDIENDO VELAS DEL ALTAR Y SAGRARIO

Encienda nuestra vela del sagrario o las velas del altar, por una intención. Más detalles disponibles en los sobres de solicitud, en el tablero ubicado en la última banca a la entrada de la iglesia.

BRITLANDAUTOBODY

Edgar Chaves • Lic. # 00533A • We Accept All Major Insurance Companies
226 Rt. 22 WEST • GREEN BROOK, NJ 08812
(732) 752-5522



Morgan

basement waterproofing

In Our 4th Decade of Quality Service
French Drains • Foundation Repair • Mold Remediation

All Work Guaranteed

732-777-7888

www.morganbasementwaterproofing.com



DENTISTA

Edilfonso Vargas D.D.S.

Pilar Wong D.D.S.

General Dentistry

732-560-0051

Most Insurances Accepted
Mastercard, Discover, Visa
Payment Plans

Se Habla Español

128 East Union Ave.

Bound Brook

Cedar Knolls Adult Medical Day Center
Cedar Knolls Adult Medical Day Center

Your Home Away From Home
Caregivers for Your Adult Loved One
973-539-2969 x102
cedarknollsadultmedicaldaycenter.com

Mallory's Army Foundation



United Together In The
Fight Against Bullying...
Don't Just Teach Kindness...

BE KINDNESS!

www.MallorysArmy.com
(973) 440-8657
info@mallorysarmy.org

It's easy to join our mailing list!
Just send your email address by text message:
Text MALLORYSARMY to 22828 to get started.

Message and data rates may apply.

FREE DELIVERY WITH YOUR PURCHASE

0668-8996 (201) 333-8996
Jersey City, NJ 07305
2-16 Garfield Ave.

0066-85-9900 (908) 685-9900
Bridgewater, NJ 08807
617 East Main St.

We proudly support
your church's food bank



Jackson Hewitt

TAX SERVICE
Your Taxes. Our Expertise.
Located Near Your Church

305 E. High St., Suite 5
Bound Brook, NJ 08805

• Personal Income Taxes
• Small Businesses & LLC Returns
Call or Scan to Book Appointment

RAPID REFUNDS



ins file

908-574-0373

jacksonhewitt.com

We Are Available Year Round

Quality Workmanship
Free Estimate
Fully Insured



TSD MASONRY CONTRACTORS, LLC
Excavating • Trucking • Snow Plowing
Tommy 732-564-9900
Fax: 908-262-2739

50 Kline Rd., Hillsborough, NJ 08844

Hagan - Chamberlain Funeral Home, LLC

JOANNA HAGAN
NJ LICENSE NO. 4334
MANAGER

225 MOUNTAIN AVENUE, BOUND BROOK
HANDICAPPED ACCESSIBLE
TELEPHONE: 732-356-0327

www.Hagan-Chamberlain.com

STACEY M. EDWARDS, ESQ.

(Formerly known as Stacey L. Pilato)



LAMBARIELLO
EDWARDS
SMITH &
SPEED^{LLC}

908-754-4500

Estate, Elder, Business and Tax Law

www.lesslawoffices.com

37 Mountain Blvd., Ste. 1, Warren, NJ 07059



Highland Pk | New Brunswick
Somerset | Piscataway
Monroe Twp

We're Accepting New Residents
Nursing & Memory Care
Assisted Living

732-902-4200

Parkerlife.org | Facebook | Twitter | LinkedIn | YouTube

Meeting All NJ Infection Control Requirements

RIDESHARE ZONE

Stop
Ask
Match
Inform

#WHATSMYNAME



Make a Difference in Your Community

VOLUNTEER

with the American Red Cross

Join today at redcross.org/Volunteer



Diocese of Metuchen
Catholic Cemeteries
and Crematory
800-943-8400

Holy Cross Burial Park
840 Cranbury-South River Rd.
Jamesburg, NJ 08831

Resurrection Burial Park
Hoes Lane and Park Ave.
Piscataway, NJ 08854

www.diometuchen.org/cemeteries

catholicmatch

New Jersey

CatholicMatch.com/dateNJ



OUR SPONSORS & OUR COMMUNITY

Sponsors can offer
promotions, discounts
and/or up-to-date contact
information to the
ENTIRE community

Finding **FABER**

ANYONE in the community,
not only Parishioners, can
access realtime offers
from their favorite sponsors
to save, share & support

